

一品料理 / HORS D'OEUVRE

枝豆	EDAMAME	Fève de soja verte	7.00 euro
揚げ出し豆腐	AGEDASHI-TOFU	Tofu frit Sauce soja	8.00 euro
まぐろ納豆	MAGURO NATTO	Thon et Natto-(soja fermenté)	8.50 euro
和風生春巻	WAFU-HARUMAKI	Rouleau de printemps à la japonaise	10.00 euro
焼き鳥	YAKITORI	3 brochettes de poulet	7.00 euro
胡瓜の酢の物	KYURI SUNOMONO	Concombre et algues vinaigrés	6.50 euro
鮭のタルタル	SHAKE TARTARE	Tartare de saumon à la sauce Gingembre au Sésame	11.00 euro
海老天ぷらサラダ	EBI TEMPURA SALADE	Salade de Tempura crevettes	13.00 euro
グリーンサラダ	GREEN SALADE	Salade verte	6.50 euro
海草サラダ	KAISOH SALADE	Salade d'algues	9.00 euro

寿司 / SUSHI

寿司盛り合わせ	SUSHI-MORIAWASE	Assortiment de Sushis (10 Sushis, 6 Makis)	25.00 euro
上寿司	JO-SUSHI	Spécial assortiment de Sushis (11 Sushis, 6 California-makis)	29.00 euro

ちらし寿司	CHIRASHI-SUSHI	Chirashi-sashimi sur un lit de riz sushi	26.00 euro
上ちらし寿司	JO-CHIRASHI	Spécial Chirashi sashimi sur un lit de riz sushi	32.00 euro
寿司・刺身船盛（中/2人前）	SUSHI & SASHIMI-FUNAMORI	Bateau de Bonheur pour 2 pers. Assortiment de Sushis et Sashimis sur bateau	83.00 euro
寿司・刺身船盛（大/2~3人前）	SUSHI & SASHIMI-FUNAMORI	Bateau de Luxe pour 2~3 pers. Assortiment de Sushis et Sashimis Luxe sur bateau	122.00 euro

寿司・刺身定食/MENU Sushi – Sashimi *boisson non comprise

もみじ（紅葉）定食 MOMIJI-TEISHOKU 41.00 euro

小鉢、酢の物、揚げ出し豆腐、寿司、刺身、焼き鳥、味噌汁、デザート

Amuse-Bouche, Concombre Vinaigré, Agedashi Tofu,
5 Sushis, 8 Sashimis, 2 Yakitoris, Soupe miso, dessert.

かつら（桂）定食 KATSURA- TEISHOKU 45.00 euro

小鉢、酢の物、天ぷら、寿司、刺身、巻き物、味噌汁、デザート

Amuse-Bouche, Concombre Vinaigré, Tempura,
6 Sushis, 12 Sashimis, 6 Makis, Soupe miso, dessert.

鮭づくし定食 SHAKE-ZUKUSHI-TEISHOKU PLATEAU SAUMON 37.00 euro

小鉢、酢の物、揚げ出し豆腐、寿司、刺身、巻き物、味噌汁、デザート

Amuse-Bouche, Concombre Vinaigré, Agedashi Tofu,
6 Sushis, 10 Sashimis, 6 Makis, Soupe miso, dessert.

Gingembre 3.00 euro

巻き寿司 / Maki à la carte

鉄火巻き	TEKKA-MAKI	Rouleau de Thon (6 pièces)	8.50 euro
ネギトロ巻き	NEGI-TORO-MAKI	Rouleau de Thon et Ciboulette (6 pièces)	9.00 euro
かっぱ巻き	KAPPA-MAKI	Rouleau de Concombre (6 pièces)	6.50 euro
納豆巻き	NATTO-MAKI	Rouleau de Soja fermenté (6 pièces)	8.50 euro
カリフォルニア巻き	CALIFORNIA-MAKI	Rouleau California (6 pièces)	11.00 euro
		Chair de Crabe à la mayonnaise, Concombre, Avocat, Sésames	
うなぎ・アボカド巻き	UNAGI & AVOCADO-MAKI	(6 pièces)	16.00 euro
		Rouleau d'Anguille grillée et Avocat	
加も川ロール	スパイシーソース (鮭、アボカド、カニ、胡瓜)		15.00 euro
		KAMOGAWA-ROLL (4 pièces) Thon, avocat, Crabe, Concombre	
		Rouleau spécial avec la sauce épicée	
レインボーロール	(鮭、アボカド、カニ、胡瓜)		15.00 euro
		RAINBOW-ROLL (8 pièces) Saumon, Avocat, Crabe, Concombre, Enrobé de Saumon	
ニュースタイル・アボカド巻き	(カニ、胡瓜、アボカド巻き)		15.00 euro
		NEW STYLE-AVOCADO MAKI (8 pièces) Crabe, Concombre, Enrobé d'Avocat	
海老天巻き	EBI – TEN MAKI (6 pièces)	Rouleau de Tempura crevette	14.00 euro
情熱巻き	PASSION-MAKI (8 pièces)	Rouleau de Passion	16.00 euro
		Crabe, Concombre, Enrobé Thon Rouge	
手巻き寿司	TEMAKI – SUSHI (2 pièces)	Sushi en cornet (Saumon, Thon)	14.00 euro
鮭・アボカド巻き	SHAKE & AVOCADO –MAKI (6 pièces)		12.00 euro
		Rouleau de Saumon et Avocat	

Gingembre 3.00 euro

刺身 SASHIMI-Tranches de poisson cru

まぐろ刺身	MAGURO SASHIMI	Sashimi Thon	27.00 euro
鮭刺身	SHAKE SASHIMI	Sashimi Saumon	26.00 euro
いか刺身	IKA SASHIMI	Sashimi blanc de Seiche	16.00 euro
白身刺身	SHIROMI SASHIMI	Sashimi poisson à chair blanche	26.00 euro
とろ刺身	TORO SASHIMI	Sashimi Thon gras	32.00 euro
刺身盛り合せ	SASHIMI – MORIAWASE	Assortiment de poissons cru	32.00 euro
鮭炙り刺身	SHAKE ABURI SASHIMI	Sashimi Saumon Mi-Cuit	27.00 euro

寿司にぎり (2貫) NIGHIRI SUSHI à la carte (la paire)

鯛炙り TAI	Daurade	6.80 euro	海老 EBI	Crevette cuit	6.80 euro
鱈 AJI	Chinchard	6.00 euro	鮭 SHAKE	Saumon	6.80 euro
鮪 MAGURO	Thon	8.00 euro	玉子 TAMAGO	Omelette	6.00 euro
鰻 UNAGI	Anguille grillée	9.50 euro	とびっ子 TOBIKO		6.50 euro
いくら IKURA	Oeufs de saumon	7.00 euro	蛸 TAKO	Poulpe	6.00 euro
鮭炙り	Saumon mi-cuit	7.50 euro	すずき SUZUKI	Bar	6.80 euro

Selon la saison (季節により)

うに UNI	Oursin	12.00 euro	ほたて Coquillec St-Jacque	8.00 euro
とろ TORO	Thon Gras	12.00 euro	Gingembre	3.00 euro

鍋物定食 / MENU FONDUE -POT AU FEU japonais *Boisson non comprise

すき焼き定食 SUKIYAKI -TEISYOKU 43.00 euro/ Par per.

小鉢、味噌汁、香の物、ご飯 付き (2名様より)

Fondue de Boeuf et légumes cuits dans une Sauce spéciale / à partir de 2 personnes
Amuse-Bouche, Soupe, Légumes sales, Riz nature

しゃぶしゃぶ定食 SHABU - SHABU-TEISHOKU 43.00 euro/ Par per.

小鉢、味噌汁、香の物、ご飯 付き (2名様より)

Fondue de Boeuf et légumes saisis dans une marmite de Bouillon fumant /
à partir de 2 personnes Amuse-Bouche, Soupe, Légumes sales, Riz nature

石狩鍋 ISHIKARI-NABE 43.00 euro/ Par per.

小鉢、海老天ぷらサラダ、香の物、ご飯 付き (2名様より)

Casserole de Saumon, Soupe de Miso et légumes Saumon Cru 400g / à partir de 2 personnes
Amuse-Bouche, Salade de Tempura Cerevtttes, Légumes sales, Riz nature

*すき焼き/しゃぶしゃぶ/石狩鍋 1名様追加 肉または鮭 20 EURO / 野菜 12 EURO

* SUKIYAKI, SHABU-SHABU, ISHIKARI-NABE Supplément par personne
Boeuf € 20.00 Saumon € 20.00 Légumes € 12.00

焼き物 / TERIYAKI - Grillades

鮪照り焼き MAGURO-TERIYAKI Thon grille à la sauce Teriyaki 27.00 euro

鮭照り焼き SHAKE-TERIYAKI Saumon grillé à la sauce Teriyaki 26.00 euro

うな重 UNAJYU Anguille grillée sur le riz Nature 32.00 euro

鴨照り焼き KAMO-TERIYAKI Magrét de Canard sauce Teriyaki (origin France) 26.00 euro

揚げ物 / TEMPURA - Beignets

野菜天ぷら	YASAI TEMPURA	Assortiment de Beignets de légumes	18.00 euro
えび天ぷら	EBI TEMPURA	Beignets de crevettes	24.00 euro
天ぷら盛合わせ	TEMPURA MORIAWASE		22.00 euro
		Assortiment de Beignets de légumes et de crevettes	

お食事 / ACCOMPAGNEMENT

ご飯	GOHAN	Riz nature	3.00 euro
味噌汁(豆腐・わかめ)	MISO-SHIRU	Soupe MISO – Tofu et algues	5.00 euro
香の物	KOUNOMONO	Légumes salés	3.50 euro

Menu DEGUSTATION“kamogawa“

Boisson non comprise 75.00 euro

小 鉢 KOBACHI 寿司・さしみ船盛 SUSHI & SASHIMI-FUNAMORI
土瓶蒸し DOBINMUSHI 天ぷら TEMPURA ご 飯 GOHAN
すき焼き 又はしゃぶしゃぶ SUKIYAKI où SHABU-SHABU デザート DESSERT

AMUSE BOUCHE / SUSHI et SASHIMI sur le bateau

DOBINMUSHI / TEMPURA / RIZ NATURE

SUKIYAKI où CHABU-CHABU / DESSERT